

# La Prensa

DIARIO DE LA MAÑANA

Periódico de mayor circulación de la provincia

FUNDADOR Y PROPIETARIO:  
LEONCIO RODRIGUEZ

### PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Provincia, un mes Ptas. 1'50  
Península, trimestre Ptas. 6'00  
Extranjero, semestre Ptas. 15'00

Para anuncios y escuelas mortuorias, en la Administración.

TELÉFONO NUMERO 415

Cólinas: Valentín Sanz, número 15.  
SANTA CRUZ DE TENERIFE

Corresponsales en todos los puntos de Tenerife y en las islas.

LA PRENSA invita a sus anunciantes a presenciar la tirada.

DIRECCION TELEGRAFICA:  
"PRENSA".—TENERIFE.

NUMERO ATASADO, 10 CENTIMOS



### LA SEÑORITA

## Manuela del Castillo-Valero y La-Roche

Ha fallecido después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

Sus hermanos, hermana política, tíos, sobrinos y demás parientes;

Suplican a sus amistades encomienden a Dios el alma de la finada, y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, martes, a las 4 de la tarde, desde la casa mortuoria, Ferrer, núm. 7, al Cementerio de San Rafael y San Roque; favores que agradecerán profundamente.

Santa Cruz de Tenerife, 12 de Octubre de 1920.

El duelo se despide en el Hospital Civil.

No se reparten esquelas.

## EL DIA DE LA RAZA

# 12 de Octubre de 1492

### Cristóbal Colón, Canarias y América

I

Francisco Pizarro, en su "Historia de las Indias", y relaciones tan fidedignas como el "Memorial presentado al Rey Nuestro Señor por las Islas de Canarias" en que haciendo presente sus méritos y servicios, y los de sus naturales, "exponía el lastimoso estado a que se hallaban reducidas por falta de comercio de sus frutos, restricciones y crecidos derechos" (1756); refieren que hallándose avencado en estas islas el célebre Cristóbal Colón, natural de Génova, hospedó en su casa a Alonso Sánchez de Guelba, piloto de un bajel que traficaba en Canarias, el cual, haciendo viaje a ellas, se propuso en medio de una tormenta a los mares de la América, y volvió en su demanda, derrotado y tan malherido, que a los pocos días de su arribo falleció en la Casa de Colón, después de comunicar al famoso navegante el derrotero, y observaciones que había formado durante su extravío en aquellos ignorados mares. Con tales datos, combinados por el profundo juicio y gran inteligencia de Colón, resolvió éste presentarse a todos los gobiernos de Europa, para darles cuenta de la arriesgada e increíble empresa.

II

El 17 de Abril de 1492 formalizó Cristóbal Colón las bases de su "contrato de las proezas", con los reyes don Fernando y doña Isabel, que a la sazón estaban en Granada, para marchar a descubrir un mundo desconocido; y el 12 del mes siguiente partió para la Villa de Palos, habilitando allí tres carabelas y abasteciéndolas de víveres y gente.

Colón aguardó, "moró y salió de la Barra de Saltes" (isla formada por dos brazos del río Odel, frente de Huelva), el viernes, tres de Agosto de dicho año, con rumbo a las Canarias.

Eran las 8 de la mañana de aquel memorable día, cuando, haciendo rumbo a estas islas, fue desmontado el "gubernalle" de la "Pinta", fondeando las otras dos carabelas en la Gomera, el domingo, 12 del propio mes, de donde volvieron a salir con el fin de remediar las averías de aquella, en Gran Canaria. De allí tomaron juntas a la Gomera, refrescando los víveres, y continuando el atrevido viaje, el jueves, 6 de Septiembre, después de admirar las altas sierras de las Afortunadas y las aguas, iluminadas por el fuego del volcán, ("Inferno destructor"), del Teide legendario.

Siguieron las carabelas con su gente, y cruzaron las aguas atlánticas en treinta y cinco días. Durante ellos, Colón "disminuía siempre la distancia andada, a fin de no sobresaltar a su equipaje", hasta que el viernes, 12 de Octubre, a las dos de la madrugada, avistó tierra a la distancia de dos leguas.

Aquella tierra de "Guanahani", la isla de los Lucayos, donde revoloteaban las aves antillanas, según descripción hecha por el mismo Colón, debe ser la situada más al N. de la del "Gran Turco", en el 21° 3' de la meridiana de Santo Domingo, y que nombró de San Salvador el propio almirante.

III

En su segundo viaje, Colón arribó a estas islas, con 17 embarcaciones y mil quinientos hombres, haciendo aquí la aguada y abastecimientos necesarios, sin los cuales no hubiese podido continuar la derrota del nuevo descubrimiento, toda vez que "llevó allá simientes, plantas, ganado y aves, no pudiendo por esta causa negar las Indias, que deben a las Afortunadas y a sus habitadores todo lo que fueron y todo lo que son".

Con su segundo viaje, Colón puso en muy alto crédito la escala y meridiano de las Canarias, afianzando la más segura derrota de las Indias, "y como puente para la comunicación de los dos Mundos" (según habla el citado Memorial), las buscó y apreció en lo sucesivo.

En el tercero de sus viajes, el almirante también buscó los puertos canarios, entrando en ellos para salvarse de corsarios que le atacaban, y desde ellos despachó tres de sus navíos, bien apertrechados, a Santo Domingo, dando rumbo nuevo a los restantes, a fin de evitar el encuentro con los enemigos.

Realizó el "loco y sus camaradas" la cuarta peregrinación a la Isla española, surcando estos mares, en número de treinta y una naves, bajo el mando del gobernador, don Nicolás de Ovando, (1501). Durante la travesía de San Lúcar a Canarias, fué perdido uno de los buques, con ciento veinte personas, separándose los demás a causa de la tormenta que les sobrevino. Estos hallaron después en nuestros puertos el abrigo y reposo necesarios, y un nuevo navío armado y tripulado por gente del país.

Los camaradas del "loco" sublimemente encontraron en estas islas los mismos sufragios, los mismos desinteresados afectos, las mismas atenciones que le fueron prestadas a su maestro (quien antes les había enseñado a "colocar el huevo de punta"); y como consecuencia vinieron a visitarnos las escuadras de Alonso Quintero (1509), la que llevaba en su compañía al famoso guerrero Hernán Cortés, pendiente de su cuello una medalla de la Candelaria, que conservó hasta su muerte, y acompañándole de capellán, el insigne historiador, López de Gomara; la de Pedrarias Dávila (1514), con diez y siete naves y mil quinientos hombres, destinada al Darien; la de Diego de Ordaz (1531), que ajustó en Tenerife con los tres hermanos Silvas para la conquista de Pavía, doscientos hombres; el Adelantado, Francisco de Montejo, que también ganó gente en estas islas para Yucatán (embarcada en buque propio de Canarias, con cargamento de pólvora y pertrechos de guerra), y que penetró en Veracruz, agregándose a Cortés, para dar la última resolución a la conquista de Nueva España; la de Sedeño (1530), que tomó en las islas la mayor parte de las tropas que pasó a pacificar la Trinidad.

Quando don Pedro de Mendoza pasó al descubrimiento del Río de la Plata, solicitó de don Pedro Benítez de Lugo y otros caballeros que le acompañasen, habiendo estos armado a su costa tres compañías con gente del país, las cuales

le siguieron formando poblaciones, fortificándose y dándoles sus vidas el propio don Pedro y Juan Benítez Pereyra, que, debido a su altruismo, condujo de Tenerife gente guerrera, pobladores y caballos.

Si bien la Junta de Contratación de Indias, establecida en Sevilla, sacrificó algunos capitales, las Canarias sufrieron y donaron cuanto estuvo de su parte por hacer grandes a las florecientes repúblicas latino-americanas, enriqueciéndolas, haciendo fecundas sus campiñas y dando vida y sangre a sus poblados.

Sería imposible enumerar los canarios que lucharon con las armas, con la pluma y con la azada en las vírgenes tierras americanas, trabajando mucho, constituyendo un coeficiente positivo del progreso, (como dice don Juan Domenech) y amándose los de aquí y los de allá, como hermanos que son de una misma madre y de un mismo idioma.

Francisco P. Montes de Oca García

Cronista titular del Pto. de la Cruz

### Las cátedras vacantes

Por real orden del Ministerio de Instrucción pública, se ha dispuesto lo siguiente:

Primero. Que con fecha 30 de Septiembre queden caducados todos los encargos de cátedras que en la actualidad estaban hechos.

Segundo. Que para todas las cátedras vacantes que hallan de ser desamparadas por auxiliares numerarios o temporales, hagan a su llegada respectivos la oportuna propuesta, siempre dentro de lo dispuesto en la real orden citada; y

Tercero. Que los nuevos encargados de cátedras vacantes en virtud de la propuesta a que se refiere el párrafo anterior, empezarán a devengar los haberes correspondientes a partir del día 1 de Octubre.

### Información militar

No habiendo tiempo material para avisar a los señores generales de reserva y personal militar no colocado en activo, desde que S. A. R. D. Fernando de Borbón, después de su llegada a la madrugada del 14 del corriente, si ha de haber o no recepción inmediatamente de su desembarco, se hace presente para que los llamados a concurrir procuren por todos los medios a su alcance conocer lo que se disponga, advirtiéndole que la hora probable para ese acto, será la de las diez de la mañana.

Por R. O. de 28 de Septiembre último, se concede la licencia absoluta al teniente de la Reserva de Canarias, don Alvaro Rodríguez López, debiendo causar baja en dicha reserva por fin del citado mes.

Ha sido nombrado coronel-jefe del Regimiento de Infantería de Las Palmas, 66, don Rafael Castro Caubín.

Se ha dispuesto que se modifique el Reglamento de 9 de Mayo de 1908, en el sentido de que los sueldos que perciban los practicantes y mozos de los laboratorios, farmacias de hospitales militares y del servicio especial, sean los que se expresan en el estado que a continuación se inserta, debiendo a empezar a regir desde 1 del corriente mes y afectar a los cupullos correspondientes del presupuesto de este Ministerio los del personal que percibe su sueldo por el mismo, y al fondo que produce la venta de medicamentos los del servicio especial.

Estado que se cita.—Practicantes de entrada, 6 pesetas diarias; practicantes de ascenso, 7 idem; practicantes de término, 8 idem; practicantes de término con más de diez años de servicio, 9 idem; mozos de entrada, 4'50 idem; mozos de ascenso, 5 idem; mozos de término, 5'50 idem; mozos de término con más de diez años de servicio, 6 idem.

### De la Gomera

HERMIQUA

Se ha celebrado el matrimonio de la señorita María Lemus Armas, con el joven tenerifeño, don Francisco Gil Díaz.

Terminado el acto, que bendijo el párroco don José Trujillo, y después de ser obsequiados, en el domicilio de la desposada, los numerosos invitados, embarcaron los novios para el Valle de Santiago.—Muchas felicidades.

De soledad

De paso para Vallehermoso, hemos tenido el gusto de saludar a nuestro buen amigo don Benito Fernández, que viene desde Cuba a pasar una temporada entre sus familiares, en aquel pueblo. Bienvenido.

—Después de una larga temporada, regresó a San Sebastián, la joven y simpática señorita Trinita Moreno. Le acompañan su madre, doña Guadalupe Padilla y su hermano don Y. Mario Moreno.

Dejan gratos recuerdos y deseamosles buen viaje.

CORRESPONSAL

### El suceso del domingo

Un guardia de Seguridad hace tres disparos en plena calle, y hiere gravemente a un anciano

El domingo último, a eso de las 7 de la tarde, se desarrolló en esta capital un triste suceso, promovido por la imprudencia de un guardia de Seguridad que, para detener a un sujeto que había delinquido, no vio más solución que la de emprenderle a tiros en plena calle de Canales, cuando más ocurrida se hallaba y más fácil era ocasionar una desgracia.

Parece ser que un tal Juan Padrón Medina, en unión de otro sujeto, promovieron escándalos en una casa de lenocinio de la calle de Miraflores, con motivo de lo cual trataron de detenerles los guardias de Seguridad Pedro Monasterio y Juan H. Caparroz, ambos de reciente ingreso, y que antes habían prestado sus servicios a la guardia municipal.

Según dicen los referidos guardias, el Juan Padrón trató de agredirles, viéndose en la necesidad de repeler la agresión a sablazos.

De esta refriega resultó el Padrón herido en una mano, siendo preciso curarle en la Casa de Socorro.

El hecho tuvo lugar en la calle de Juan Padrón, esquina a Canales, donde se dió a la fuga el herido, siendo perseguido por los guardias a lo largo de esta última vía. El guardia Monasterio, vista la imposibilidad de detener al fugitivo, hizo primeramente dos disparos, y luego otro, alcanzando el segundo de ellos al anciano Silvestre de la Cruz, que, con un nictico en brazos, subía por la calle de Canales.

La bala causó una herida penetrante a nivel de la cara anterior de la articulación escapúla-humeral derecha, siendo asistido por el médico de guardia de la Casa de Socorro, señor López Dauter, el cual calificó su estado de pronóstico grave.

El anciano, después de practicarsele una cura provisional, pasó al Hospital civil.

El juez de Instrucción, señor Pérez Martínez, se personó en la Casa de Socorro, tomando declaración al herido. Por la noche prestaron también declaración en el Juzgado, los dos guardias de Seguridad que intervinieron en el suceso.

Ayer por la mañana se personó en la Inspección de Vigilancia el joven Juan Padrón, manifestando que él no había tenido participación en los destrozos de la casa de lenocinio, añadiendo que, al ser detenido por los guardias, se resistió, emprendiéndola entonces éstos a sablazos y trompicones.

El anciano Silvestre de la Cruz es natural de esta capital; cuenta 74 años de edad, y se halla casado. Vive en la calle de Canales, número 29, en unión de su hijo político, el montador electricista, don Gregorio García.

El suceso ha causado general indignación entre el vecindario, toda vez que un hecho de tan insignificante naturaleza, no autoriza para que los guardias anden a tiros por las calles.

La opinión pública espera un castigo ejemplar en la persona del verdadero delincuente.

### LA FIESTA DE LA RAZA

EL PROGRAMA

El programa que se ha confeccionado por la Comisión organizadora, para la gran fiesta que tendrá lugar en el Teatro Municipal, con objeto de solemnizar el Día de la Raza, es el siguiente:

PRIMERA PARTE

"Viva la Jota!"; Marquina.—Por la Banda del Regimiento Tenerife número 64.

Discurso del presidente del Ateneo, señor Gil-Roldán.

Nota regional, por don Diego Crosta.

El gran Día de la Raza, por el conde de Casa-Sagovia.

"A Granada"; Alvarez.—Por el barítono don Germán Perera, acompañado al piano por la señorita Victoria L. Carvajal.

Discurso del Cónsul de la República Oriental del Uruguay, don Mario García Cames.

"La canción del soldado"; Serrano.—Por la Banda, coros, cornetas y tambores del Regimiento Tenerife.

SEGUNDA PARTE

"Cantos Canarios", fantasía característica; Pówer.—Por la Banda municipal.

El Poeta de la Raza, por don Ildefonso Maffiotte.

La Raza, por la señora doña Gertrudis Segovia de Guigou.

Hermosa en nuestra raza lo es cualquieral, por don Fernando Periquez.

"Sevilla"; Albéniz. ¡Viva Navarra! jota; Larregala.—Por la señorita Victoria L. Carvajal.

Discurso del presidente de la Comisión organizadora, don Antonio Solla.

"Tanhaüser", gran marcha; Wagner.—Por la Banda Municipal.

REPRESENTACIONES

España, Excmo. Sra. doña Manuela Alvarez-Capra de Richi; Argentina, Josefa Richi y Alvarez-Capra; Bolivia, María de Buergo y Oráa; Brasil, Consuelo Pérez y Sánchez-Pinedo; Chile, Cándida Machado y Díaz; Colombia, Lourdes Melo y Camacho;

Costa Rica, Salud Márquez Azcarate; Cuba, Esperanza Reguero; Ecuador, Otilia Martín Bencomio; Guatemala, Concepción Clavijo Bethencourt; Honduras, Ignacia Clavería Martínez; Nicaragua, Carmen Polo y Aguilar-Tablada; Méjico, Carmen Urquía y Sánchez-Pallazar; Panamá, Rosario Morales Torrecilla; Paraguay, Ana María Siliuto; Perú, Lolita Valcárcel; San Salvador, Mercedes Serra González; Santo Domingo, Blanca Antequera; Uruguay, Lolita Madero; Venezuela, María de la Rosa y Abeleda.

REGIONES ESPAÑOLAS

Sra. de Aizmendi; señoritas Rosa Secchi, Angela Díaz-Flores, Maytilla Aranz, Conchita Feraud, María Caprario, Carmen Rosa Antequera, Dolores y Asunción García Corrales, Teresa Lázaro, Josefina Nouvilas, Gloria y Carmen Carnero, Juana y Matula López, Aurora Conejo y Emilia Calvo.

### El viaje del "España"

Los que componen la misión

Ayer tarde debió salir de Algeciras, a bordo del acorazado "España", la misión española que va a Chile, llevando la representación de nuestra nación al tercer Centenario de Magallanes.

Con el infante don Fernando, que ostentará la representación del soberano, vienen, además de sus ayudantes, los comandantes de Artillería y Caballería, don César Fernández y Alvarez Maldonado y don José Ordovás, respectivamente; don Marcelino Valentín Gamallo, en funciones de secretario del infante; el ex ministro don José Francos Rodríguez; el general de división, don Domingo Arráiz de Condenerea; el contralmirante, don José María Barrera, como ayudante de S. M.; el académico de la Historia, don Angel Altolaguirre; el ministro residente, jefe de la sección de Marruecos, en el Ministerio de Estado, don Antonio Plá, y a las órdenes de éste el tercer secretario de Embajada, don Luis de Silva y Goyeneche, hijo de los marqueses de Zahara, y el agregado honorario, duque del Arco, hijo de los marqueses de la Mina.

Como se realizará el viaje

El viaje se realizará por Panamá, estando dispuesto por parte de Chile que aquella escuadra salga a recibir al acorazado "España" a la altura de Arica, parte norte, escoltándolo hasta la bahía de Valparaíso.

El entusiasmo que por la visita existe en Chile es grandísimo, pudiéndose augurar, sin temor a equivocación, que ha de ser fructífera en extremo la expedición proyectada.

El Gobierno español ha recibido peticiones de muchas Repúblicas de la América española, para que, aprovechando esta ocasión, visite el infante las mismas.

Parece ser que estos ruegos serán atendidos, y el acorazado "España", después de asistir a las fiestas en Chile, hará escala en varios puertos sudamericanos.

### DE SOCIEDAD

Acompañado de su señora esposa, llegó anteayer de la Península, el ingeniero de la Junta de Obras del puerto, don Rafael Gallego.

También ha llegado de Madrid, nuestro distinguido amigo, el comandante de Artillería, don Angel Villa, con su hija Mercedes.

—Hoy se embarcará para la Península, en uso de licencia, el teniente fiscal de esta Audiencia provincial, don Pedro Benito.

—Ha llegado de la Península, el nuevo secretario del Juzgado de Instrucción de este Partido, don Nicomedes Hurtado, a quien acompaña su hijo don Cesáreo, oficial del mismo Juzgado.

—Han regresado de la Península, el joven farmacéutico de Tacoronte, don José Fariña; el teniente de este Regimiento de Infantería, don Luis Gómez Carbó, y el oficial del Cabildo Insular, don Secundino Gutiérrez.

—De sus posesiones de Arona ha regresado el consejero del Cabildo, don José Tavío Sierra, con su familia.

También ha regresado del sur de la isla, en unión de su familia, don Celso Díaz-Flores.

—Hoy se embarcarán para la Península, los jóvenes estudiantes don Rafael y don Luis Feraud Martín.

—Acompañadas de su hermano don Juan, han regresado de la Península, las señoritas Angeles y Rosario Morales.

También han llegado de la Península, el oficial de Correos, don César Permuy, el oficial de Telégrafos, don Fernando Alba; el estudiante de Medicina don Alfonso Fernández y don José Ramírez.

—En el Hotel Agüero de La Laguna, se encuentra enferma la distinguida señora esposa de nuestro querido amigo y compañero, don Fernando Periquez.

Su hijo Fernando, que también se

halla enfermo, ha sido trasladado a esta capital.

—Desearnos a los pacientes pronta y total mejoría.

—Con el fin de efectuar las prácticas de agregado, se ha embarcado en el pallebot "Marta", el joven don Angel Palazón Romero, hijo del secretario del Juzgado Municipal, D. José.

—Con su familia ha regresado a Las Palmas, el presidente del Cabildo Insular de aquella isla, marqués de Acialcázar.

### Noticias varias

En el vapor "Reina Victoria". Illegaron de la Península, los siguientes pasajeros:

Don Luis Gómez Carbó, don Juan Crespo, don César Permuy, don Adolfo Torrecilla, doña Angela Jordán, doña Rosario Morales, don Fernando Fernández, don José Abad, doña Carmen Bonnet, don José Ramírez, don Ramón y don José Alvarez, don Teodoro Valero, doña María Perera, don Nicomedes, don Cesario y don Pablo Hurtado, don Domingo Portillo, don Alonso Foral, don Secundino Gutiérrez, don Gabriel Hernández, don Antonio Felipe y tres religiosas.

El vapor paquete inglés, "Warri", se encuentra en Hamburgo, cargando para Canarias y la Costa de Africa, y deberá salir de Rotterdam, del día 18 al 20, directo para Tenerife.

En esta Central de Telégrafos se hallan detenidos los siguientes despachos, por desconocerse sus destinatarios:

De Cádiz, para Agustín Avila; de Sevilla, para Andrés Pérez; de la Orta, para Celestino Cabrera; de Gál-dar, para Francisco Martín; de Melilla, para Juan Ferrer; de Icod, para Sebastián Herrera; de Bayonne, para José Estor; de Los Santos, para Carmen Bethencourt; de Hermigua, para Pallés; del Puerto de la Cruz, para Domingo Hernández Galván; de Madrid, para Antonio Rodríguez Alvarez.

En la última convocatoria del mes de Septiembre, ha terminado su carrera de Derecho, nuestro distinguido amigo, el redactor de LA PRENSA en Madrid, don Nicasio León Bencomo.

Felicitemos al querido compañero.

SE VENDEN dos mulos, una potra domada y una vaca.—Darán razón en el correo de Guama.

Ayer tomaron posesión de sus cargos, el nuevo secretario del Juzgado de Instrucción de este partido, don Nicomedes Hurtado, y oficial habilitado del mismo Juzgado, su hijo, don Cesáreo.

Desde el primero de este mes se halla expuesto al público, en el domicilio de esta Cámara de Comercio (calle de Viera y Clavijo, 32), el Censo electoral, correspondiente a este año, de la Cámara de la Propiedad urbana de esta capital.—El secretario, Vicente Vallino.

En Garachico se ha recibido la noticia de haber sido aprobado por el Gobierno el proyecto de reforma y ampliación del puerto, de que es autor el ingeniero señor Matos.

Por telegramas particulares nos hemos enterado con satisfacción de que nuestro paisano y colaborador, don Buenaventura Bonnet, ha terminado en la Universidad de Sevilla, la reválida para la licenciatura en la Facultad de Filosofía y Letras, obteniendo en los tres ejercicios, escrito, oral y práctico, la calificación de sobresaliente, con opción a los premios extraordinarios.

Sea enhorabuena.

YA LLEGO el surtido de Joyería fina que esperaba la "Casa Alexandre". Pulseras, sortijas, pendientes, imperiales y alfileres de corbata, todo del mejor gusto y última novedad.—Surtido nuevo y completo de artículos propios para regalo.—Casa Alexandre, Plaza de la Constitución.

Ayer se posesionó de su cargo, el nuevo oficial de esta Administración principal de Correos, nuestro ilustrado amigo y compañero, don José M. Benítez Toledo.

También tomaron ayer posesión de sus cargos, los oficiales de Correos, don Juan Crespo Gil y don Adolfo Blanco Cobollero.

Se ha publicado una real orden, creando un nuevo puesto de la Guardia civil en Tejina.

Hoy se despachará correspondencia para la Península, por el vapor "Reina Victoria".

Leemos en los colegas de Madrid, lo siguiente:

Una comisión de representantes en Cortes por Canarias ha visitado al ministro, señor Espada, para entregarle una de las conclusiones acordadas en la Asamblea celebrada sobre comunicaciones marítimas y que no satisficieron las necesidades de aquellas islas, por lo que piden que el 1.400.000 pesetas concedido para esas comunicaciones se eleve a 3 millones, haciendo constar que las islas de Gomera y Hierro se hallan completamente desprovistas de comunicaciones.

El ministro contestó que el asunto lo llevará al Consejo, del que se ocuparán si disponen de tiempo necesario.

En el vapor "Fuerteventura", regresarán esta tarde de Las Palmas, los expedicionarios de este "Real Club Tenerife".

AUTOMOVIL marca inglesa, cinco asientos, ruedas intercambiables, 32 HP., en buen estado de conservación. Se vende. Informarán: Méndez Núñez número 8, de 12 a 2.

Vinos y Coñacs SAUTU y Cia., Jerez de la Frontera

# EXPORTADORES DE TOMATES

El rápido vapor americano "GUANTANAMO" de la NEW YORK and CUBA MAIL STEAMSHIP COMPANY (WARD LINE), saldrá de este puerto hacia principios de Noviembre próximo

## PARA NEW YORK DIRECTO

admitiendo tomates y otra carga general. Dicho vapor reúne inmejorables condiciones para el transporte de FRUTOS.

## PARA MÁS INFORMES:

**BAUTISTA & MARTINON**

San Francisco, 21 (a) — Teléfono, número 188

## LA MISION ESPAÑOLA

### Se aplaza la Fiesta de la raza

El gobernador civil, señor Ruchi, recibió anoche el siguiente telegrama del ex-ministro, señor Francos Rodríguez, que preside la misión española que marcha a Chile: Algeciras, 11.18.—Ruégole diga a presidente de la Fiesta de la Raza, que su S. A. presenciará la sesión el día 14. Saldré de Tenerife el 15 por la noche.

### FRANCOS RODRIGUEZ.

En vista del anterior telegrama la comisión organizadora de la Fiesta nos comunica que ésta ha quedado aplazada para la noche del 14, con objeto de que pueda asistir a ella la misión española.

### Acorazado francés

Con motivo de la llegada del "España", conduciendo la misión que preside el Infante don Fernando, el acorazado francés "Du Chayla" deberá estar en este puerto, mañana, miércoles, por la tarde. El comandante del "Du Chayla", M. Chauvin, jefe de la división naval francesa de la costa occidental de Africa, cumplimentará a Su Alteza y al comandante del "España".

### La salida del "España"

El señor comandante de Marina ha recibido un telegrama del capitán general del departamento de Cádiz, comunicándole que el acorazado "España" salía ayer del puerto de Algeciras, con rumbo al de esta capital, donde tomará 600 toneladas de carbón, agua y víveres.

El "España" viene al mando del capitán de navío, don Antonio Magaz y Pers, marqués de Magaz.

### El concierto de hoy

Con motivo de la solemnidad de hoy, Fiesta nacional de la Raza, la banda de música del Regimiento Infantería, número 64, dará un concierto extraordinario en la plaza del Príncipe, de 11 a 1.

El programa se compondrá de obras españolas.

La comisión organizadora de la Fiesta, ruega nuevamente a las gentiles señoras de nuestra Ciudad, que asistan a este acto luciendo la clásica mantilla.

### Un ruego

Después de confeccionado el programa que en otro lugar publicamos, nos comunicamos nuestro distinguido amigo, don Fernando Periquet, que, a causa de las enfermedades que padecen algunos de sus familiares, se ve imposibilitado, con harto sentimiento de su parte, de tomar parte en la Fiesta de la Raza, lo que nos ruega hagamos público para excusar su forzosa ausencia en dicho acto.

### Del alcalde

Ayer se publicó un manifiesto de la Alcaldía, excitando al vecindario a asociarse a los actos que se celebren con motivo del día de la raza.

Para esta capital, dice, escala de los buques que hacen la travesía entre ambos continentes, no puede pasar inadvertido el Día de la Raza, ni podemos dejar de reconocer cuánto representa para su vida comercial el descubrimiento de América.

Por ello espera el Alcalde, que el vecindario sabrá asociarse a los actos que con tal motivo han de realizarse, y ruega a todos que en ese día, y mientras permanezca en este Puerto el acorazado "España", que conduce a su Alteza Real, el Infante don Fernando María de Baviera, y a la Misión que marcha a Chile para representar a España en el Centenario de Magallanes, adornen los balcones de sus casas con colgaduras e iluminen aquellas, exteriorizando así su adhesión a los actos conmemorativos de tan histórica fecha.

## CRÓNICA DEL PUERTO

### El "Infanta Isabel de Borbón"

El domingo a las once de la mañana, zarpó con destino a Montevideo y Buenos Aires, con 1.704 pasajeros y carga general, el trasatlántico español, "Infanta Isabel de Borbón", que tomó 300 toneladas de carbón mineral, agua y víveres. Dicho buque trajo de la Península para esta capital, 6 pasajeros.

### Entradas del domingo

"Reina Victoria", correo español, de Sevilla y Cádiz, con 37 pasajeros y 28.471 kilos de carga general para esta plaza. Salíó el domingo al mediodía para Las Palmas, con 12 pasajeros de tránsito y diversas mercancías.

"Skogland", noruego, de Barcelona, Valencia y Málaga, consignado a los señores Rodríguez, Berg. Después de tomar carbón, salió para Pernambuco.

"Gloria", español, de Cardiff, con 4.000 toneladas de carbón mineral para los depósitos de las casas inglesas. Viene consignado a los señores Elder Dempster.

### Entradas de ayer

"Gaboón", inglés, de Londres y Rotterdam, con carga general para el comercio de esta plaza. Salíó con destino a Bathurst y escalas, despachado por sus agentes, señores Elder Dempster.

"Barracco", inglés de Liverpool y Las Palmas, también con carga ge-

neral para el comercio de esta capital y cinco pasajeros de tránsito. Fue despachado para Opobo y escalas, por sus consignatarios, señores Elder Dempster.

"La Palma", correo interinsular, de San Sebastián de la Gomera, Valverde y Santa Cruz de la Palma, con 47 pasajeros y carga general.

"Rounton Grange", inglés, de Rosario de Santa Fé y Buenos Aires, consignado a los señores Tenerife Coaling. Después de tomar carbón, zarpó con destino a Rotterdam.

"Tagertun", noruego, de Hamburgo y Brixham, consignado a los señores Rodríguez, Berg. Dicho buque se dirige a Las Palmas y tomará aquí fruta para Rotterdam y Hamburgo.

"Sagama River", inglés, de Rosario de Santa Fé y Buenos Aires, consignado a los señores Rodríguez, Berg. Se proyectó de carbón y continuó viaje para Rotterdam.

"Reina Victoria", correo español, de Las Palmas, con pasaje y correspondencia. Saldrá hoy al mediodía para Cádiz y Sevilla.

"Río de Janeiro", noruego, de Buenos Aires, La Plata, Santos, Rio Janeiro, Bahía y Las Palmas, consignado a los señores Rodríguez, Berg.

Dicho buque cargará fruta para Kristiania.

### Vapores que se esperan

Según radiogramas recibidos por sus Agentes, los señores Hamilton & Co., el vapor correo "Miltiades" llegará a este puerto, el 13 del actual por la mañana, y el vapor "Braemar" en la mañana del día 15.

Ambos buques van con destino a Londres y tienen bastante hueco para fruta.

### Mercancías

El vapor "Reina Victoria" trajo de la Península para el comercio de esta plaza, 28.471 kilos de sardinas, vino, coñac, utensilios de cocina, calderas de hierro, tinta, metal, medicamentos, efectos timbrados, agua mineral, chacinia y productos farmacéuticos.

Para Las Palmas conduca 18.073 kilos de carga general.

## SUCESOS

### Niña herida por un automóvil

Ayer, a las 6 aproximadamente de la tarde, fué atropellada por el automóvil número 389, que guiaba Saturnino Noble García, la niña de cinco años, Encarnación Pérez, que habita en el "Puente de Zurita".

Dicha menor iba colgada de un carro, desceñiendo del mismo en el momento en que el expresado automóvil bajaba por el "Puente de Zurita" con dirección a esta capital.

La niña sufrió una herida conlusa en la región lumbar que interesa las partes blandas, otra en el hueso poplíteo izquierdo, y varias erosiones en la cara y otras partes del cuerpo.

En el mismo automóvil fué conducida la niña a la Casa de Socorro, donde se le practicó la primera cura.

Su estado fué calificado de pronóstico reservado.

El "chauffeur" se presentó en la Inspección de Vigilancia para dar cuenta del suceso.

En el hecho interviene el Juzgado de Instrucción de este Partido.

## Vapor encallado

Ayer tarde recibimos nuevos detalles de la forma en que embarrancó en la playa del Madero de Las Palmas, el vapor inglés, "Zuleika", muy conocido en esta capital.

El "Zuleika" sufrió el percance a las siete y media de la tarde del jueves de la pasada semana, quedando encallado a unos 20 metros de tierra.

Varios remolcadores estuvieron trabajando desde los primeros momentos hasta las 9 y media de la noche, para desencallar, no pudiendo lograrlo.

Habiendo resultado infructuosos los trabajos de remolque hechos por el interinsular "Lanzarote", se ha procedido al trasbordo de la carga, para intentar nuevamente una vez descargado, poner el buque a salvo.

Dícese que el vapor al encallar sufrió algunas averías y tiene una vía de agua en la bodega central.

El "Zuleika" procedía de la Argentina y se dirigía a Londres.

Su cargamento es solamente de carnes congeladas, 40 grasas y huesos elaborados para industrias.

Dos embarcaciones con marinos del crucero español "Infanta Isabel", se trasladaron a los costados del vapor encallado para su custodia.

Las carnes congeladas que vienen a bordo del "Zuleika" serán trasladadas a la cámara frigorífica que en el Puerto de la Luz tiene establecida el señor González; pero de 280 toneladas de carne que contiene el cargamento, sólo podrán conservarse de 50 a 60 toneladas, por no existir en Las Palmas cámaras frigoríficas de mayor capacidad.

El alcalde señor Vallé ha gestionado que la carne se pusiera a la venta en el mercado, habiéndose opuesto a ello el seguro. Es probable que gran parte de este artículo se pierda por falta de medios para su conservación.

## CENTROS Y REUNIONES

En la noche del sábado, 16 del corriente, dará la popular sociedad "Salón Fregón", una reunión familiar que será amenizada por un sexteto.

Con tal motivo, la junta directiva de esta Sociedad obsequiará con un refresco a los señores socios y familias que concurren al acto.

## Registro civil

### NACIMIENTOS

Faustino Sánchez García, Thais Hernández Bethencourt. Salud Morales Darias. Mercedes Arocha Diaz.

### DEFUNCIONES

Manuela Pérez Ramos, de Illora, 23 años, casada. Elanpeña.—Pescadores, 52. Gumersindo Franquís Adrián, de San Andrés, 7 meses. Bronco-pneumonia lobul.—Hospital de Niños. Inocencio Pérez Machado, de esta capital, 4 años. Septicemia.—Santa Isabel.

Domingo Sanabria Díaz, de esta capital, 23 días. Ólera infantil.—Casa de Maternidad.

Carlos Menéndez y Plaza, de esta capital, 20 días. Atrepsia.—Casa de Maternidad.

María Reyes, de esta capital, cinco meses. Gastro-enteritis.—Buenavista.

### MATRIMONIOS

Carlos Marrero Delgado, de esta capital, 29 años, soltero, con María Mercedes Martín Marrero, de esta capital, 26 años, soltera.

### ACEITE PARA MAQUINA

de primera calidad y cuatro depósitos de 1 y 2 metros cúbicos de cubida, se venden en el "Depósito de carbones de Tenerife".—Marina, 31.

## MOTORES

Marinos y para industrias, de bencina y aceites crudos

1 de 25 H. P. .... Pesetas 9.500  
1 de 15 H. P. .... 7.500  
Ambos en almacén en Tenerife y para entrega inmediata.

1 de 4 H. P. .... Pesetas 1.900  
Para entrega a fines del corriente mes.

Para industrias a gas pobre, sistema "Otto" con generador para anticácido, coque o carbón vegetal.

1 de 4 H. P. .... Marcos 44.850  
1 de 4 1/2 H. P. .... 46.800  
1 de 5 1/2 H. P. .... 46.800  
1 de 6 1/2-7 1/2 H. P. .... 56.800  
1 de 12-14 H. P. .... 72.900

Estos precios son en fábrica. Los primeros para embarque inmediato y el último dentro de ocho semanas.

Para más informes, JACOB AHLERS. Marina, 31.

## ANUNCIOS PREFERENTES

VACAS LECHERAS INGLESAS, se venden dos.—Informarán en La Laguna, Herradores, 47.

SE VENDE un motor de medio caballo de fuerza, sin uso.—Informes, en la calle de la República, número 2.

VINO DE SAUZAL, calidad superior, y papas de semilla, se venden en La Laguna.—Razón, calle San Juan, número 1.

UNA VACA mestiza para parir, en este mes, siendo este su segundo parto, se vende.—Informarán: Juan Ramos Gil, San Miguel de Geneto (Castrejo).

AUTOMOVIL.—Se vende uno, completamente nuevo, marca "Overland", precio módico.—Informar: Mariana L. Zamora, calle de Esquivel, número 14. Puerto de la Cruz.

AUTOMOVIL, se vende uno marca "Overland", modelo 85.—Para más informes, dirigirse a Felipe Zamora, Puerto de la Cruz.

SE VENDE un cochito para niño y una cocina de gas, con poco uso.—Darán razón en la Tabquería de Carriño, plaza de la Constitución, 11.

BICICLETA, se vende una en perfecto estado con tres cambios de velocidad, marca B. S. A.—Informes: San Martín, 36, de 2 a 6 de la tarde.

SE VENDEN SOLARES en la finca, llamada de Duggi.—Informes, en la misma, o Bruno Beese, Puerto Cruz.

SE VENDEN dos vacas lecheras, un carvo para yunta, y una máquina de pizar hierba.—Informes, Herradores, 43, La Laguna.

SE VENDE un motor de 7 caballos de fuerza, propio para una industria, en muy buen estado.—Informarán en el Puerto de la Cruz, Esquivel, 11.

CARBÓN DE COQUE, se vende por sacos y al detal. También se venden cocinillas para el mismo y vino blanco y tinto al por mayor y detal.—Herradores, 51, esquina a San Juan, La Laguna.

SE VENDE un motor de 6 caballos para gas pobre o gas rico. Informarán en la Litografía Romero.

VACA holandesa de pura raza se vende una de tres partos, dando leche. Darán razón, en la finca Crof, Salamanca, capital.

LIBROS.—En perfecto estado y por bajo precio se venden los de la Biblioteca "Atenea", Alfonso XIII, número 59, altos.

SE VENDE una máquina "Singer" cilíndrica para zapatería, completamente nueva; precio económico.—Informarán, calle del Sol, 18.

VENTAS.—Motor a gas pobre de 10 a 13 H. P., molino harinero con piedra de 91 centímetros de diámetro, un quitrín para dos personas, un carro cerrado para reparto de mercancías con muelles muy potentes y un mulo manco, propio para la albarda, carro y quitrín. Todos estos artículos están en inmejorable estado, pudiéndose volver y adquirir precios, en la Orotava, Paseo de Domínguez Alfonso, número 432.

BARATISIMO se vende un magnífico piano marca "Maristany", con muy poco uso. Darán razón, calle de Noria Alta, 41.

ALMENDRAS.—Hay 150 sacos que se venden. Para informes, don Manuel de Paz Cerezo, calle Candelaria, número 47. Santa Cruz de Tenerife.

SE VENDE un terreno en el barrio de Salamanca, de 15.000 metros, con tres casas vivienda, garaje, cochera y dos estanques, a razón de 7 pesetas metro. Informarán en el mismo, Camino de los coches, núm. 15.

SE VENDEN solares en las Cuatro Torres. Darán razón, Antonio Herrera, calle de los Molinos, 5.

En la madrugada de hoy ha dejado de existir en la vecina ciudad, don Juan de la Cruz González.

El entierro se verificará esta tarde a las cuatro en aquella ciudad. Reciba su apreciable familia nuestro sentido pésame.

Hoy a las 5 de la tarde saldrá el pailebot "Mercedés de Abona" para los puertos del Sur, hasta Los Abriles, para donde recibe carga.

Para más informes, dirigirse a su Sobrecargo, en el muelle.

SE VENDE un Alcabilla, y se presta dinero con interés módico por hipoteca.—Razón en esta imprenta.

SEÑORAS Y SEÑORITAS: expando cabello elaborado en toda clase de postizos, negro, gris, rubio y castaño. Se aceptan encargos. Se confeccionan pelucas y bisoños.—Comercio de Efraim Albertos, San José, 23.

SE VENDE el taller de bicicletas de la calle de San Francisco, número 47.—Para informes, en el mismo.

TABACO.—En la Tabaquería de Espinosa, calle de Imeldo Seris, número 25, se ha recibido una importante partida de tabaco de hoja de superior calidad a precio reducido.

FABRICA DE GUANOS DE F. DE MASSY & CIA. (S. en C.).—De nuevo vuelven a ofrecer a su antigua clientela los acreditados guanos que preparan para todos los cultivos.

Para pedidos, Alfonso XIII, número 3.—Santa Cruz de Tenerife.

NUEVOS y elegantes modelos de calzado de todas clases se acaban de recibir en London House, Doctor Comenge, 14.—No compre usted sin visitar antes este establecimiento.

El mejor reconstituyente es el SUELO VITAL del Dr. S. Pages Maruny.

LIQUIDO PARA LIMPIAR CALZADO BLANCO.—Lo mejor en su género. No mancha. 50 y 75 céntimos el frasco.—London House, Dr. Comenge número 11.

IMPORTANTE.—En LA BOTA DE PARIS se acaba de recibir de Norteamérica un variado surtido de suelas de goma para calzado elegante a medida, para la presente temporada, y clase especial para tenis.—Joaquín Cola Sabater, San Francisco, núm. 12 (frente a la Iglesia). Santa Cruz de Tenerife.

SEÑORAS.—En el taller de Plisados de la calle de San Lucas, número 24, se plisa toda clase de telas a 1'50 y 2'00 pesetas vara. Se garantizan los trabajos.—Se enseña a plisar por el módico precio de 50 pesetas.

ESTEBAN MANDILLO participa a los agricultores que acaba de recibir precios para patatas de semilla Up To Dale.—Para informes, Dr. Allart, número 55.

CERVEZA ALEMANA de varias marcas.—AGUA MINERAL ALEMANA "Rhenser" en cajas de 100 botellas cada una, de 55 a 65 pesetas la caja.—PINTURA PATENTE "Rahleons Composition", marca "La mano enarnada" en latas de 12 y medio kilos, para barcos.—Depósito: JACOB AHLERS, Marina, 31.

AGUAS DE SOLARES.—Indicadísimas en las enfermedades del aparato digestivo, sistema nervioso, aparato genito-urinario, etc.—Como agua de mesa no tiene rival.—Pídase en todas partes.

APERITIVO.—Jerez Quina Boborques y Amontillado (Palma fina) Boborques. Pedirlo en todas partes.—Agente en las Islas Canarias, Ricardo Comes, Icod-Tenerife.

PAPEL SANITARIO.—El mejor para retretes, se vende en la droguería Espinosa, plaza de la Constitución, a 60 céntimos el rollo grande.

TUBERCULOSIS.—Nuevo tratamiento con la vacuna Anti-Alfa, del doctor Ferrán.

POLVOS, jabón y colonia "Maja". Extracto "Orgia". Creaciones de "Myrurgia".

A DOS PESETAS.—Agua Fry, instantánea, inofensiva. Devuelve su primitivo color negro o castaño al cabello.—Comercio de Efraim Albertos, San José, 23.

ACADEMIA.—Preparación para el ingreso en el Bachillerato y para las asignaturas de la Sección de Filosofía y Letras.

Lecciones prácticas de Castellano o Español con el Análisis gramatical y el Tratado de Oraciones, requeridos en los Ejercicios de oposición a destinos en Correos, Telégrafos y demás Centros del Estado.

Clase especial de Latín de primero y de segundo curso.

Tabares de Cala, número 54. La Laguna.

"CAMACHO". Empresa de Automóviles.—Tiene el honor de acudir a su clientela, y al público en general, que cuando necesitan un servicio de automóviles, llamen al teléfono número 402, cumpliendo así con lo dispuesto últimamente por la Dirección de Teléfonos.

PATATAS DE SEMILLA de las conocidas por hoja larga (UP TO DALE), clase seleccionada ya conocida desde hace muchos años en estas islas. Dirigirse para precios de venta a don Manuel Cruz, San José, 10.

CAFE.—El establecimiento "El Guanche", calle de Valentín Sanz, 27, cuyo dueño es Antonio García Marrero, tiene el gusto de ofrecer al público café Caracás, a 2'00 pesetas los 460 gramos. También vende en sacos a precios baratísimos.

## Vapores Tayá

Los señores pasajeros en tercera clase, que tengan reservado hueco para el vapor "PRINCEPE DE VIANA" de la Compañía Tayá, que saldrá el día 15 del actual para SANTIAGO DE CUBA Y HABANA, deberán recalcificar su cartera de identidad en la Inspección de Emigración, desde el día 9 del actual.

## Pailebot "Eugenia"

Este magnífico pailebot admite carga para Las Palmas, saliendo de este puerto una vez por semana.

Para más informes: MOLOWNY, Muelle.—Teléfono, número 8.

## OASAS EN VENTA

SE VENDEN dos oasas, una en la calle del Humo, núm. 26 y otra, en la calle de la Carriera, núm. 8. Darán razón: Serafín López, Ramba de Parado, 19.

SE VENDE la casa calle de la Noria, número 6.—Darán razón, Alfonso XIII, número 33.

SE VENDE la casa frente a la Cruz del Señor, esquina a la Fábrica del guano. Para informes, Vicente Rodríguez, pie de la Cuesta.

SE ARRIENDA una hermosa casa en la Cuesta. Informarán: Santo Domingo, 5.

SE VENDE la casa número 54, situada en la plaza de San Cristóbal, en La Laguna, la cual tiene huerta con árboles frutales y traera a la otra calle. Darán razón en la misma.

SE VENDE o se arrienda una casa en la Cuesta.—Darán razón, Antonio Gómez, frente al Cuartel de Caballería.

CASAS EN LA OROTAVA, se venden las de las calles de Viera, números 9 y 11 y Paloma, 12.—Darán razón en La Laguna, "Bazar X", calle de Rey Redondo (antes Carrera).

SE VENDE en Güimar en calle céntrica, una casa con su finca y una bodega de agua.—Darán razón: calle de San Pedro de Abajo, número 2.

CASA: se vende la situada en la calle de Canales Bajos, número 5.—Darán razón: Pilar, 70.

## CASAS DE ALQUILER QUE SE SOLICITAN

SE DESEA una habitación para matrimonio en sitio céntrico, con o sin muebles, con servicio y sin comida.—Se reciben avisos en la administración de este diario.

SE DESEA alquilar una casa en esta capital.—Informes: Amelido Seris, número 20.

SE DESEA arrendar un edificio que reúna condiciones para establecer un hotel. Se prefiere en las calles de la Marina y San Francisco. Dirigirse a la administración de LA PRENSA.

## FINCAS RUSTICAS

EN GÜIMAR se venden varias fincas rústicas, propias para el cultivo de tomates y plátanos, con agua, estanques y casas.—Informes: Harris & Rodríguez, Marina, 1.

SE VENDEN en Icod las fincas "Torreón", "Sanguinal" y "Cueva del viento", con casas para medianeros. La primera tiene agua, y está situada en zona propia para plantaneras.—Darán razón en la Orotava, calle de Tomás Zerolo, número 10.

SE VENDE una finca situada en la jurisdicción del Realejo alto, denominada "Llano de Méndez", con casas, estanques, atarjeas y bajo de riego; con cubida de unas treinta y cinco fanegas aproximadamente, algunas de ellas sembradas de plantaneras.—Darán razón, Miguel Acosta Rodríguez, Calvario, 1, Villa de la Orotava.

FINCAS RUSTICAS Y URBANAS.—Tiene encargo de vender varias en esta capital, Lorenzo Fernández, Norte, número 43.

SE VENDE una finca, situada en esta jurisdicción, con estanques y atarjeas, propia para plantaneras.—Darán razón, Teobaldo Power, número 10 (antes Pilar).

## HABITACIONES QUE SE ALQUILAN

SE ALQUILA una habitación, con estantería propia para establecimiento de tejidos, en la calle Puerto Cansaco, núm. 10, en donde informarán.

SE ALQUILAN salones propios para depósito o industrias. Darán razón, Candelaria, 18, de 12 a 5.

</

# Camiones

DE LA ACREDITADA MARCA EUROPEA

## BERLIET

se acaban de recibir para la venta, completamente nuevos de fábrica

Para informes: Maifas Molway y Pérez, San Francisco, 64.

# Por cable

(SERVICIO ESPECIAL DE "LA PRENSA")

## DEL EXTRANJERO

### REPARTO DE GRANDES LATIFUNDIOS

Roma. — Las últimas noticias recibidas de Sicilia dicen que los campesinos y la Liga de antiguos combatientes han ocupado las tierras de los grandes propietarios que estaban sin cultivar y todos los campos reservados al pastoreo. Hasta ahora las autoridades han continuado neutrales.

Se cree que todavía ha de extenderse considerablemente el movimiento que no ha dado lugar a manifestaciones violentas.

### DIMISION DEL PARTIDO SOCIALISTA

Milán. — La excisión del partido socialista italiano es ahora un hecho consumado, pues la dirección del partido ha suscrito por siete votos contra cinco las 21 condiciones de Moscú.

El señor Serratti ha dimitido por consiguiente, sus funciones en la dirección del partido y su cargo de director del "Avanti".

### QUIEREN LA PAZ

Helsingfors. — En el frente occidental de ejército rojo se celebran mítines para exigir la paz, lo mismo que en tiempos de Kerenski.

### LAS PROPOSICIONES DE PAZ RUSA A POLONIA

Varsovia. — El gobierno polaco ha recibido el texto oficial de las proposiciones bolcheviques.

Polonia no podrá aceptar algunas de estas condiciones.

Rusia reclama, por ejemplo, la constitución de Ucrania y de Ruthenia blanca en Estado tapón, y estos Estados, trabajados por la propaganda roja, no servirán sino para aproximar las fronteras ruso-polaca.

Asimismo la suerté de Galitzia oriental, para la cual proponen los Soviets un plebiscito, no puede ser resuelta sino entre Polonia y la "Entente".

### UN ORGANISMO INTERNACIONAL ECONOMICO

Bruselas. — Las diferentes Comisiones nombradas por la Asamblea financiera han terminado virtualmente sus trabajos, exceptuando los del crédito internacional, cuyo programa es más amplio y más delicado, y que ha de decidir de la oportunidad de crear un nuevo organismo internacional, cuya institución preconizan ciertos delegados como único remedio para la crisis actual.

### LOS POLACOS RECHAZAN A LOS "ROJOS"

Varsovia. — Los polacos han rechazado a los bolcheviques en un frente de más de 150 kilómetros de extensión, derrotándolos por completo.

Diez y seis divisiones rusas resultaron totalmente aniquiladas, y pasan de 42.000 los prisioneros bolcheviques que quedaron en poder de los polacos.

### DE LA PENINSULA

#### LOTERIA

Madrid, 11.14. — En el sorteo verificado hoy han obtenido los primeros premios los siguientes números:

32.448, en Zaragoza.  
22.080, en Santander.  
8.020, en Jerez.

Además han obtenido premios los números 2.274, 20.634, 23 mil 597, 3.010, 2.350, 40.286, 31 mil 546, 18.071, 8.156, 18.472, 23.810, 11.888, 24.070, 28.306 y 18.570.

### LA MISION ESPAÑOLA

Ha salido para Algeciras la misión que ha de representar a España en el centenario de Magallanes.

En la estación fué despedida por numeroso elemento oficial y miembros de la Legación chilena.

#### UN MITIN

En la Casa del Pueblo celebró un mitin organizado por los obreros de las industrias del libro y los diarios, para protestar de que el gobierno trate de limitar las publicaciones, lo que motivaría el paro forzoso.

Todos los oradores dirigieron duros ataques al gobierno, amenazándole con adoptar enérgicas resoluciones.

#### MINISTRO

De Estella ha regresado hoy a Madrid el ministro de la Guerra, vizconde de Eza.

## LOS PRODUCTORES DE ACEITE

Han celebrado una reunión los productores de aceite para adoptar acuerdos en vista de haberseles prohibido la exportación.

A la salida de la reunión manifestaron los productores que hallábanse dispuestos a adoptar represalias de perseverar el gobierno en mantener aquella medida. Una comisión visitará al señor Dato para pedirle que se autorice la exportación.

### NIÑOS AUSTRIACOS

En el vapor "Príncipe de Asturias" ha llegado a Barcelona una expedición de niños austriacos que serán recogidos por las familias pudientes de aquella ciudad.

Se les hizo una cariñosa acogida, siendo obsequiados por las autoridades.

### DE POLITICA

El ex-ministro, señor Goicoechea, ha hecho declaraciones, manifestando que cree innecesaria la disolución de las Cortes.

Dice que éstas mueren llenas de dignidad por oponerse a la elevación de las tarifas ferroviarias, que rechaza todo el país.

Considera equivocado volver a los grandes partidos nacionales, y cree que la pretendida concentración conservadora fracasará.

Sin embargo, de realizar el señor Dato obra conservadora, le apoyarían los mauristas.

### TEMPRANO EMPIEZAN

Numerosos candidatos a diputados han visitado al señor Dato para solicitar su apoyo en la próxima contienda.

El señor Dato ha manifestado a sus visitantes que las tareas en la Presidencia y del Ministerio de Marina le impiden ocuparse de las elecciones.

### CONSEJO

En la Presidencia celebró hoy el anunciado Consejo de ministros.

Después de resolverse varios expedientes, se trató de la proyectada combinación de gobernadores.

Los ministros autorizaron al señor Dato para ultimar aquella.

Acordóse publicar un decreto aclaratorio sobre la prohibición de la venta de armas, en vista de las dificultades que han surgido en la práctica.

### NOMBRAMIENTOS

Firmóse los siguientes nombramientos:

Director general del Tesoro, el señor Ródenas.

Director del Tribunal Contencioso, el señor Díaz Sala.

### MATERIAL

El ministro de Fomento sometió a la aprobación del Consejo un decreto sobre adquisición de material ferroviario.

### SE REBAJA LA TASA DEL AZUCAR

También se acordó en el Consejo modificar la tasa del azúcar, rebajándola 20 céntimos en kilo.

### DE BARCELONA

Las noticias de aquella ciudad dicen que el gobernador reunió en su despacho a los representantes del sindicato de carreteros y a los patronos, logrando que unos y otros depusiesen su actitud y firmasen un arreglo.

(N. de la R. — Nos falta el resto del servicio.)

### DE LAS PALMAS

#### RESULTADO DE LAS REGATAS

Las Palmas, 12.2. — El domingo verificáronse las anunciadas regatas de canoas, perdiendo los equipos de caballeros y señoritas de Tenerife.

En las regatas de balandros triunfó el "Chance", de Tenerife, siendo muy felicitado su patrón, señor Freixa.

Ayer efectuáronse las regatas de yolas, resultando vencedores los equipos noruego e inglés.

### SIGUEN LOS AGASAJOS

En el Club Náutico celebró esta noche un concierto, seguido de baile, en honor de los excursionistas tinerfeños, que están siendo muy obsequiados.

Los expedicionarios saldrán hoy a las 10, para Tenerife, preparándoseles una entusiasta despedida.

### CORRESPONSAL

## Furness-Houlder Argentine Lines, Limited

El magnífico vapor inglés "GAMBIA RIVER", de 6.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 16 de Octubre, con destino a LONDRES, con hueco disponible para 8.000 huacales sobre cubierta.

El magnífico vapor inglés "BARONESA", de 10.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 16 de Octubre, con destino a LONDRES, con hueco disponible para 5.000 huacales sobre cubierta.

El magnífico vapor inglés "MARQUESA", de 9.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 20 de Octubre, con destino a LIVERPOOL, con hueco disponible para seis pasajeros de primera clase y 4.000 huacales sobre cubierta.

Agentes, Tenerife Coaling Co. Limited, Alfonso XIII, 84.

## La Veloce

### NAVIGAZIONE ITALIANA A VAPORE

El magnífico vapor italiano "SAVOIA", de 10.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 15 de Octubre de 1920, con destino a SANTO THOMAS, SAN JUAN DE PUERTO RICO, SANTO DOMINGO, PUERTO PRÍNCIPE, SANTIAGO DE CUBA, HABANA y VERA CRUZ, con hueco disponible para carga.

NOTA.—Este buque reúne las mejores condiciones para el embarque de frutos y carga general, debido a la gran ventilación de sus espaciosas bodegas.

Agente, C. DIAZ BOTAS, Casa Tenerife Coaling Co. Limited, Alfonso XIII, número 84.

## AFRICAN STEAMSHIP Co.

El magnífico vapor inglés "MELVILLE", de 6.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 13 de Octubre, con destino a HULL, con hueco disponible para 5.000 huacales sobre cubierta.

El vapor inglés "BENGUELA", de 6 mil toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 12 de Octubre, con destino a LIVERPOOL, con hueco disponible para 500 toneladas métricas en los entrepuentes y 5.000 huacales sobre cubierta.

El magnífico vapor inglés "EGORI", de 6.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 15 de Octubre, con destino a "BATHURST, CONAKRY, SIERRA LEONE, MONROVIA, SECCONDEE, SALTPOUND, WINNEBAH, ACCRA, ADDAH, COTONOU, LAGOS, FORCADOS, BARUTU, WARRI, Koko and Sapele, con hueco disponible para carga.

Agentes, Elder Dempster (Tenerife) Limited, Alfonso XIII, 84.

## YEOWARD LINE

### SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

Día 15.—El magnífico vapor frutero "AGUILA", admitiendo la carga que se presente para LIVERPOOL.

Día 29.—El magnífico vapor frutero "ARDEOLA", admitiendo la carga que se presente para LIVERPOOL.

Agentes: YECWARD BROTHERS, Marina, número 43.

## WARD LINE

New York and Cuba Mail Steamship Company

El día 20 de Octubre saldrá de New York directo para TENERIFE, LAS PALMAS, LISBOA, VIGO, SANTANDER y BILBAO, el rápido vapor de carga "ALCONA", admitiendo carga para estas islas.

Para más informes, dirigirse a sus agentes, Bautista & Marínón, San Francisco, 21 (a).—Teléfono 188.

## T. H. SKOGLAND

### HAUGESUND

### SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

El magnífico vapor "LAURA SKOGLAND" para HAMBURGO.

El magnífico vapor "FAGERTUN" para ROTTERDAM y HAMBURGO.

Para más informes, dirigirse a las oficinas de Rodríguez, Berg y Cia. S. en C.—Marina, 47.

## Lampport & Holt

El magnífico vapor inglés "ROSETTI", de 6.000 toneladas, tocará en Santa Cruz el día 14 de Octubre, con destino a HAMBURGO directo, siempre que haya bastante carga.

Tiene sitio para 4.000 huacales sobre cubierta.

El magnífico vapor inglés "PHILIPAS", de 6.000 toneladas, tocará en Santa Cruz el día 23 de Octubre, con destino a LIVERPOOL, con hueco disponible para 5.000 huacales sobre cubierta.

NOTA.—Este vapor hará escala en Santa Cruz siempre que haya bastante carga.

Agentes, Tenerife Coaling Co. Limited, Alfonso XIII, 84.

## LINEA DE VAPORES FRUTEROS

### OTTO THORSEN.—KRISTIANIA

### SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

El magnífico vapor "SAN MATEO" el día 15 para LONDRES.

El magnífico vapor "JUAN", el día para LONDRES.

### SERVICIO A FRANCIA

### SALIDAS DEL MES DE OCTUBRE

El magnífico vapor "JOSE", el día 14 para BASSENS.

Para más informes, dirigirse a las Oficinas de Rodríguez, Berg y Compañía (S. en C.), Marina, 47, Santa Cruz de Tenerife.

## Compañía Transmediterránea

### BARCELONA

### SERVICIO DEL MES DE OCTUBRE

Vapor ATLANTE.—Para Las Palmas, los días 16 y 31.—Para Cádiz y Sevilla, los días 4 y 20.

Vapor REINA VICTORIA.—Para Las Palmas, los días 9 y 24.—Para Cádiz, los días 12 y 27.

Vapor CAPITAN SEGARRA.—Para Casablanca, Tánger y Barcelona, el día 15.

Vapor MARQUES DE CAMPO.—Para Las Palmas, Casablanca, Tánger y Barcelona, el día 28.

Para más informes: Delegación de la Cia. Transmediterránea, Cruz Verde, número 24.

## PAPEL PARA ENPAQUETADO DE PLATANOS

### CALIDAD EXTRA

EXISTENCIA: C. Vicente Lecuona Power, San Francisco, 13 (a)

# "MORILES"

Este vino, procedente de la Sierra de Montilla y del acreditado pago de los "Morilles", se cria sin mezcla de alcohol, siendo, por tanto, puro y muy sano.—La marca de Carbonell y Cia. (S. en C.) de Córdoba, es una garantía.

De venta en los principales cafés restaurants. Depositario: AMERIGO L. MENDEZ, Santa Cruz de Tenerife.



### Camiones de Carga

Los más sólidos y de menor gasto.

Para más informes: JACOB AHLERS, Marina, número 31.



### Coches de Lujo

Los más elegantes.

## ALIMENTOS PARA DIABETICOS

Pan. Galletas finas. Biscochos Lu-cullus. Té de manzanas, Fideos, Croquetas a la vainilla. Crema de avena al cacao.

Alimentos dietéticos, para estómagos delicados y niños.—Harina de lentejas, habas y arvejas. Crema de avena, arroz y cebada. Caldo vegetal. Composición refrescante. Tapioca exótica. Arvejas sin corteza. Copos de avena, arroz, trigo.

Café sin cafeína.—Para personas nerviosas y enfermos del corazón. No quita el sueño. Conserva su aroma y sabor característicos. Droguería de Espinosa, Plaza de la Constitución

## EL MEJOR RECONSTITUYENTE

### EL VERDADERO

### SUERO VITAL DR. PAGES MARUNY

## HADDOCK, PARKER & COMPANY

14, Chapel Street.—LIVERPOOL

### INGREDIENTES Y ABONOS QUIMICOS

AMONIACO y sus derivados.—SULFATO DE HIERRO en polvo.—POTASA.—SOSA.—BIGROMATO DE POTASA.—NITRATO DE SOSA.—SULFATO DE SOSA.—NITRATO DE CAL.—SUPERFOSFATO DE CAL.—NITRATO DE POTASA, y toda clase de productos químicos.

Para pedidos, dirigirse a sus Agentes Exclusivos, Imeldó Serfs, 20. — ASCANIO Y COMPAÑIA — Teléfono, 197.

SANTA CRUZ DE TENERIFE

# PINTURAS

de la renombrada fábrica de

## Burrell

ÚNICOS AGENTES EN CANARIAS

Teneriffe Coaling Co.

Calle Alfonso XIII, 84

Santa Cruz de Tenerife

## Solares

Es la reina de las Aguas de Mesa. Pídale con preferencia a otra alguna en todas las Droguerías y Farmacias.

Por mayor: en el Depósito exclusivo para las Islas Canarias, ALFONSO XIII, 89, donde acaba de recibirse recientemente una gran partida de cajas.

## Cadbury's

Chocolates. Bombones. Cacaos

Variado y selecto surtido

Droguería Espinosa.—Plaza de la Constitución

## AUTOMOVILES HUDSON

# "SUPER-SIX"

AGENTES EXCLUSIVOS PARA CANARIAS

HENDERSON, LANE & CO.—ALFONSO XIII, 58.

Hay disponible para entrega inmediata

# UN COCHE

Modelo 1920

### Depurativo

Escobar López

Contra el Artrismo, Reuma, Gota, Sífilis en todas sus manifestaciones, Herpetismo, Humores de la sangre y enfermedades de la PIEL.

### Curación radical del estómago e intestinos

SE OBTIENE CON LOS COMPRIMIDOS

Escobar López

Tos, catarros, bronquitis, asma y gripe

DESAPARECEN CON EL PECTORAL LAXOTAN DE ESCOBAR LOPEZ

De venta en Farmacias y Droguerías.—Agente Depositario para el grupo Occidental, Jaime Caballero, Plaza de la Constitución, 3.

Las canas desaparecen sin tintes

¡No teñirse el cabello!

USAD

## Locion Benedictina

Es completamente inofensiva

De venta en droguerías, peluquerías, tiendas de novedades y Camisería New England

Cinco pesetas frasco

## AUTOMOVILES "COLUMBIA"

Estos coches son los más convenientes, pues resultando tan buenos como los de fabricación Europea, son sin embargo mucho más económicos.

El modelo "Columbia Six", coche de turismo para cinco pasajeros, 38 H. P., 6 cilindros, arranque y alumbrado eléctrico, tiene en la actualidad una gran demanda en toda España por sus inmejorables condiciones.

Existencias permanentes para embarque inmediato.

Para informes y demás detalles, así como para examen de este coche, pueden dirigirse a sus agentes en Canarias

Vicente Cambreleng & Co., S. en C.  
Doctor Allart, 27.  
Santa Cruz de Tenerife.

## Francisco Hernández Maffiotte

AGENTE DE SEGUROS.—Oficina: Méndez Núñez, núm. 21.  
Teléfono 495.—Apartado, 35

SEGUROS DE VIDA: Vida entera, a pagos vitalicios, Vida entera a pagos limitados, término fijo, mixtos, con beneficios acumulados.

SEGUROS DE AHORRO: a capital diferido, dotales para niños, rentas vitalicias inmediatas.

SEGUROS DE ACCIDENTES: Individuales, idem combinados con enfermedades, responsabilidad civil de propietarios de inmuebles, idem de médicos cirujanos, dentistas, comadronas, farmacéuticos, etc.; idem de propietarios de carros, caballos, coches, automóviles, etc.; idem por daños corporales a terceros; idem de instituciones de enseñanza, Patronatos, círculos, Sociedades deportivas, etc.; idem de los propietarios de ascensores, montacargas, generadores, etc.

Seguros contra accidentes causados a vehículos; idem para el personal de casas particulares; idem de accidentes del trabajo; idem para tripulaciones.

SEGUROS DE ROBO: mobiliarios, platerías, alhajas, billetes de Banco, dinero en metálico, títulos y valores, plata labrada, objetos de valor, etc. Deteriores causados por los ladrones en los edificios robados.

SEGUROS DE VIAJES: viajes a América (pólizas especiales), viajes combinados con estancia.

SEGUROS DE INCENDIOS: sobre mercaderías, edificios, automóviles, garajes, etc.

SEGUROS DE TRANSPORTES: seguros marítimos, cubriéndose la avería particular, el robo o el extravío de bultos, arrastre por las olas en las mercancías sobre cubierta. Seguros sobre paquetes postales; idem sobre cascos de buques.

**Casa de Salud Médico-Quirúrgica DEL DOCTOR COSTA**

Calle de Vera y Clavijo, número 52  
Esta Casa de Salud, montada con todos los adelantos modernos y con verdadero confort, posee instalaciones completas y perfectas de medicina física (baño de vapor, masaje, rayos X, electricidad en todas sus formas, etc.), galvanica, farádica, alta frecuencia, gran selenoide, baño de incandescencia, lámpara de cuarzo, rayos ultravioletas, sol artificial de altitud, aire caliente, masaje vibratorio, etc.  
Consulta de medicina interna, aparato respiratorio y de la piel.  
Inyecciones intravenosas de 914. Todos los días no festivos de 4 a 6 de la tarde.

**Casa de Salud Médico-Quirúrgica**

Director: J. Rodríguez López  
Calle de 25 de Julio, número 23 (Barrio de los Hoteles)  
**INYECCIONES DE 606**  
Enfermedades de la mujer.—Operaciones de la matriz, pechos y partos.  
Cirugía general.—Operaciones de vías urinarias, estómago, intestinos, apendicitis, hernias, nariz, oídos y ojos.  
Medicina general.—Enfermedades del aparato respiratorio, estómago e intestinos.  
Visitas a domicilio cuando los enfermos no puedan venir a la consulta.  
Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 y media a 6.  
Consultas para pobres: De enfermedades de la mujer: matriz y vías urinarias, los lunes, miércoles y viernes, a las 7 de la noche. De otras enfermedades: los martes, jueves y sábados, a la misma hora.

**Casa de Salud Operatoria**

**NUESTRA SEÑORA DE LOURDES**  
del doctor A. Felipe Real  
Médico de número del Hospital civil Calle de Robayna, número 14 Barrio de los Hoteles  
Cirugía general. Enfermedades de la matriz. Quistes del ovario. Cura radical de hernias, apendicitis, vías urinarias. Operaciones de los huesos, tumores, etc.  
Esta clínica, que posee un completo y moderno material quirúrgico para toda clase de operaciones, cuenta con el personal técnico necesario y enfermeros, admitiéndose en ella toda clase de enfermos no contagiosos.  
Asistencia a partos. Análisis de jugos gástricos y orina. Inyecciones intravenosas de Neosalvarsan (alemán y francés).  
Consultas todos los días, de 2 a 4.

**Dr. Rosendo García Ramos**

Médico auxiliar del Hospital Civil  
Medicina y cirugía general. Partos. Especialidad en vías urinarias, Sifilografía, inyecciones intravenosas de 606 y neosalvarsan legítimo.  
Consulta diaria de 10 a 12 y de 3 a 5.—Gratis para los pobres los martes, jueves y sábados, de 5 a 6.  
Teobaldo Power, número 9

**Clinica Médico-Quirúrgica**

**DEL DOCTOR LUIS GARCIA RAMOS**  
Valentín Sanz (antes Norte), 45  
Medicina y cirugía general.—Operaciones de la matriz e intestinos, hernias, apendicitis, etc.—Operaciones de la vista.—Rayos X.—Inyecciones intravenosas de verdadero 606.  
Horas de consulta: de 9 a 10 y de 2 a 4, todos los días no festivos.  
Se admiten enfermos no contagiosos.

**Gabinete eléctrico**

**CASA DE SALUD DEL DOCTOR RODRIGUEZ LOPEZ**  
25 de Julio, 23  
**RAYOS X** para reconocimiento y curación de enfermedades, diatermia, alta frecuencia, gran selenoide, corriente galvánica, farádica, galvanofarádica, masaje vibratorio, baño eléctrico, etc.  
Para curación de la hemorragia inflamaciones de la matriz, trastornos menstruales, insuficiencia de la secreción láctea, arterio-esclerosis, fibrosis del ano, reumatismo, hemorroides, úlceras de las piernas, cáncer de la piel y el pecho, neurastenia, histerismo, jaquecas, dolores ciáticos, neuralgias, gota, eczemas, lupus, vómitos nerviosos, incontinencia de orina, etc.

**CLINICA OPERATORIA**

**del DOCTORA. CAPOTE RODRIGUEZ**  
Ex-ayudante de las clínicas de Niños del Doctor Fernández Iruegas. Ex-interno por oposición de los Hospitales de la Beneficencia Provincial de Madrid. Ex-interno de las Clínicas de Operaciones de la Facultad de Medicina de Madrid.  
Medicina y Cirugía general  
Cura radical de hernias y apendicitis. Operaciones del estómago, intestinos, tumores de la matriz, quistes del ovario, etc., etc. Especialidad en las enfermedades de los niños y del aparato digestivo. Neosalvarsan legítimo 606 alemán.  
Consultas de 11 a 1 y de 3 a 5.  
Visitas a domicilio. Asistencia a partos.  
Plaza de Santo Domingo, 11  
Teléfono número 293

**Luis Fraga García**

**MEDICO CIRUJANO**  
Medicina interna.—Enfermedades de la piel, venéreas y sifilíticas.  
ASISTENCIA A PARTOS  
Inyecciones de Neosalvarsan (914) y de Salvarsan sódico (1.206), último invento alemán de la serie de Ehrlich empleado con preferencia en las clínicas extranjeras.  
Horas de consulta: de 11 a 1 y de 3 a 5.—San Juan Bautista, 17.—Teléfono, núm. 844.

**Clinica médica del Dr. López Daute**

Rambra de Pulido, 41.—Teléfono 227  
**RAYOS X**  
Instalación completa de medicina física (electricidad estática, galvánica, farádica y galvanofarádica, alta frecuencia, gran selenoide, baño de incandescencia, lámpara de cuarzo, rayos ultravioletas, sol artificial de altitud, aire caliente, masaje vibratorio, etc.)  
Consulta de medicina interna, aparato respiratorio y de la piel.  
Inyecciones intravenosas de 914. Todos los días no festivos de 4 a 6 de la tarde.

**Consultorio médico-quirúrgico del doctor J. Aparicio Suárez**

Ex-interno pensionado por oposición del Hospital clínico de la Facultad de Medicina de Cádiz y por concurso del Hospital de San Juan de Dios, ex-ayudante de las Clínicas de enfermedades de los ojos de ambos Hospitales.  
Medicina interna, cirugía general, enfermedades de los ojos, graduaciones de la vista, sifilografía, inyecciones intravenosas de Salvarsan (606) Neo-salvarsan.  
ASISTENCIA A PARTOS  
Anexo a dicho Consultorio, se halla instalado un departamento modelo, dotado del material necesario para enfermos de los ojos que necesitan tratamiento médico-quirúrgico.  
Horas de consulta: de 2 a 4 todos los días, excepto los domingos. Gratis a los pobres.  
Rambra de Pulido, 51.

**José Sánchez Pinto**

**MEDICO-CIRUJANO**  
Enfermedades del aparato respiratorio y circulatorio. Rayos X. Corrientes de alta frecuencia. Inyecciones intravenosas de 606.  
Consultas todos los días no festivos, de 3 a 6.  
**CLAVEL, NUMERO 1**

**Viñas enfermas**

De la mancha Roja, Hierriño, si no se combaten a tiempo se pierden para siempre. Su tratamiento eficaz se consigue con el **CALDO BORDELES "RODERS"** a base de Acetato neutro de cobre, de empleo sencillo y sin los peligros de los sulfatos que si no están bien dosificados queman los viñedos.  
**VERDOL**—Para destruir las lagartijas. Pulverizadores. Fumos con depósito. Insecticidas.  
De venta: Droguería de Secundino Martín, Laguna-leod.  
Representante: R. Armas de Miranda, Imeldo Serís, 37. Santa Cruz de Tenerife.

**BOLEERIA**

Presenta al público en sus escaparates la **Horchatería Valenciana**, calle Cruz Verde, número 15, las renombradas ensaladas mallorquinas y bollos para desayunos. Cuartos menorchines para helados y chocolates. Sequillos y bizcochos de varias clases. Islenos esponjosos. Crespells. Tortells catalanes. Pestisos. Bismarcks de crema. Puding Gató. Bizcochos de la reina. Alfonsinos y prusianos de chantilli. Centros de mesa. Esponjados rusos.  
También se encontrará un gran surtido en repostería, frutas y jaleas.  
Se admiten encargos para bodas, bautizos y toda clase de refrescos.

**GAMIONES Y AUTOMOVILES**

**STOEWER**  
Se hallan dispuestos para embarque inmediato. Son los más económicos y de mejor resultado han dado en estas islas. Precios sin competencia en Tenerife. Los autos y camionetas vienen completamente equipados y con piezas de repuesto: los primeros tienen arranque y alumbrado eléctrico por dinamo, elegantes carruserías y todos los adelantos modernos.  
Para informes y toda clase de detalles, modelos, etc., dirigirse a sus Representantes exclusivos en las Islas Canarias, señores **Rafael Martí F. de la Torre (S. en C.)**—Apoderados, señores **V. Díaz-Llanos Ramos y Cia.**, San José, número 15. Santa Cruz de Tenerife.

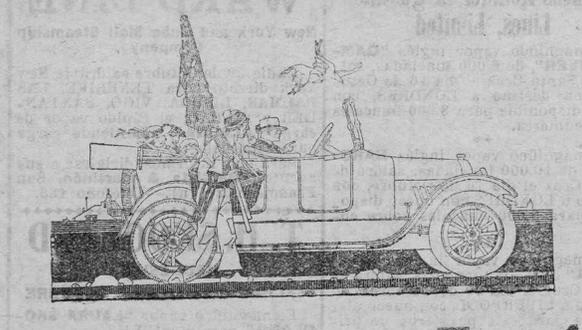


**"FOX"**

Máquina de escribir de manejo fácil y movimiento ligero.  
La FOX es una magnífica máquina que se fabrica en tamaño grande y tamaño portátil.  
No son un experimento, es de las mejores y de mejor apariencia que se construyen.  
DEPOSITO: Rambra Pulido, 25.

**La Funeraria**

**Imeldo Serís, 108**  
Teléfono número 67  
Esta antigua y acreditada casa tiene el gusto de ofrecer al público un servicio completo de carrozas blancas, desde la más lujosa hasta la más modesta.  
Como siempre, esta casa continúa sirviendo en todo lo relacionado con la misma, bastando un sólo aviso por teléfono.



**Chevrolet**

El automóvil más popular y de mayor éxito. Carece de rival. Perfección mecánica; carburador zenith; arranque y alumbrado eléctrico; potente; silencioso; consumo excesivamente económico.  
Existencias de coches y piezas de repuesto.  
**CAULFIELD & SONS, Dr. Allart, 43.—Santa Cruz de Tenerife.**

**ORIVE Hermanos**

ARMADORES Y ALMACENISTAS de maderas de todas clases. Cementos, Tejas francesas, Ladrillos, Hierros y otros efectos para construcción. Depósitos de azúcares, cafés, tabacos, aguardientes de caña, alcoholes, etc.  
CASA CENTRAL.—LAS PALMAS  
Sucursales: HABANA, BARCELONA Y ARRECIFE (Lanzarote)  
Almacenes y oficinas: CALLE DE BENAVIDES SANTA CRUZ DE TENERIFE

**Quintana & Torres**

**FABRICA DE ABONOS Y PRIMERAS MATERIAS**  
Amoniaco, Nitrato de Sosa, Sulfato de hierro, Superfosfatos de cal y hueso, abonos compuestos concentrados para los distintos cultivos, Azufre sublimado puro **Haltano** y Floristelly legítimo.  
**EXISTENCIAS EN DEPOSITO A PRECIOS MUY ECONOMICOS**  
Depositorio general para las Islas Canarias: José Clavijo Torres.—DEPOSITOS: Rambra de Pulido, 62.—Escritorios: Imeldo Serís, 102. SANTA CRUZ DE TENERIFE

**Colegio de San Ildefonso**

(SAN VICENTE FERRER, 63 y 65)  
A CARGO DE LOS HERMANOS DE LAS ESCUELAS CRISTIANAS (Incorporado al Instituto General y Técnico de Canarias)  
El primero de Octubre darán comienzo las clases de Bachillerato, comerciales y primera enseñanza.  
Hasta el 15 de Octubre estará abierta la matrícula para alumnos de Enseñanza Colegiada del Bachillerato.  
Se admiten alumnos internos, medios internos y externos.  
Durante las vacaciones se darán clase del 15 de Agosto al 20 de Septiembre.  
Para informes: **SU DIRECTOR.**

**Aurelio Alcón y Cia.**

**CASA FUNDADA EN 1835**  
Agentes y consignatarios de importantes Compañías españolas y Extranjeras de vapores.  
Comerciantes en general.—Comisiones.—Tránsitos.  
Agentes de Aduanas.  
Sección especial para toda clase de operaciones.  
DIRECCION TELEGRAFICA: **ALCON.—CADIZ**  
DEPOSITO FRANCO

**Aviso a las caladoras**

Se vende magnífica tela para calar en todos los anchos, a precio de fábrica, sólo por piezas enteras, en el establecimiento de la señora viuda de Riquelme.  
**LA LAGUNA, Herradores, 64.**

**T. M. Reid**

**PUERTO DE OROTAVA.—Tenerife.**  
Nitrato de cal con riqueza de 43 por 100 de nitrógeno.  
Sulfato de amoniaco blanco de 24/25 por 100, 20/21 por 100 nitrógeno.  
Nitrato de Sosa con riqueza de 15/16 por 100 de nitrógeno.  
Superfosfatos de Cal y Huesos.  
**SIEMPRE EN EXISTENCIAS**

**Rogelio de Loma**

Almacenistas de abonos químicos.—Agente de: G. M. Bauer, de Londres.—Agente-depositario de las Minas de Pótsa de Alsacia.—Delegado de la Sulphate of Ammonia Association, de LONDRES.  
OFICINAS: **SAN JOSE, 34.—TELEFONO 555.—Almacenes: La Concordia**

**Los agricultores ahorrarán dinero**

Si antes de hacer sus compras de abonos consultan los precios de la casa **ROGELIO DE LOMA** en sus oficinas de esta plaza calle de San José número 34.—Teléfono 555.  
Hay grandes existencias disponibles para la entrega inmediata en los **ALMACENES DE "LA CONCORDIA"**



**The Republic Rubber Co.**

**YOUNGSTOWN.—OHIO.**  
Interesa conocer a todo dueño de Automóvil que, después del detenido estudio sobre el terreno en estas islas, especialmente en Tenerife, que en Diciembre último efectuó uno de los técnicos directores de dicha fábrica, ha logrado acabar por un sistema de su invento, llamado **PRODIUM**, una Cubierta y Cámara de aire para Automóvil que ha resultado ser la única hasta hoy que se adapta plenamente a las condiciones un tanto ásperas y pedregosas de nuestras carreteras.  
La Cubierta y Cámara de aire, **REPUBLIC**, es de una duración inconcebible. Nada lo prueba mejor que la buena demanda que tiene. En viaje para esta isla se encuentra una importante remesa en todas dimensiones.  
Depósito: **Manuel de la Torre, San José, 29.—Gerente: Salvador Cañero.**

**MANUEL CRUZ**

**SAN JOSE, 10.—TELEFONOS 322 Y 222.—TELEGRAMAS: CRUZ**  
**COMISIONES Y CONSIGNACIONES**  
Compra de frutos por cuenta de sus representantes de Francia, Inglaterra, Peninsula, etc.  
Abonos químicos.—Semillas de patatas.—Material para el empaquetado de frutos.  
**RAFFIA INGLESA—"PARIS GREEN", ETC., ETC.**  
Condiciones y precios Inmejorables.

**Laboratorio Vila-Cristellys**

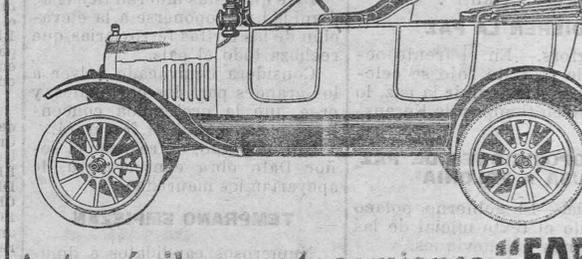
Análisis químico a cargo del Licenciado E. Cristellys.  
Análisis bacteriológicos a cargo del Dr. Vila, pensionado por la Junta de Ampliación de estudios para efectuar trabajos de Bacteriología en el Instituto de Bacteriología y enfermedades infecciosas del Profesor Koch de Berlín. Médico bacteriólogo del Cuerpo de Sanidad exterior.  
Se practican toda clase de análisis químicos serológicos, bacteriológicos, etc., de cuantos productos sean remitidos: orinas; esputos; heces fecales, jugo gástrico, sangre, pus, exudados, etc.  
Diagnóstico de la sífilis por los procedimientos de Wassermann según la técnica del propio autor, ex-Director del referido Instituto de Enfermedades infecciosas de Berlín.  
Rección de Abderhalden para el diagnóstico del embarazo y de tumores.  
Examen histológico de toda clase de neoplasmas.  
Preparación de autovacunas según prescripción facultativa.  
Análisis químico bacteriológicos de aguas con numeración e identificación de las mismas.  
Reconocimiento químico microscópico de toda clase de sustancias alimenticias.  
Se efectúan además cuantos trabajos especiales sean encomendados por los señores médicos, garantizándose la mayor escurpulosidad en los procedimientos técnicos empleados.

**Price's Patent Candle Company Ltd.**

**DE LONDRES**  
Fabricantes de las renombradas velas marca "BARCO", recomiendan confiadamente a los señores compradores su **JABON MOTEADO AZUL** fabricado con materias todas de primera calidad bajo los mejores sistemas científicos modernos.



Al comprarse las velas marca "Barco" de Price, pídase también el **Jabón moteado azul**, marca "Barco" de Price.  
Desconfiarse de las imitaciones.



**Automóviles y autocamiones "FORD"**

**Los más económicos del mundo**  
**DOBLE FAETON DE CINCO PASAJEROS**  
Es el automóvil más adecuado para familia, para excursiones y para toda clase de servicio de plaza o camino. Sube cualquier rampa que pueda subirse en automóvil. Este coche es ya conocido aquí por existir 115 en las distintas islas de igual tipo, los cuales prestan servicio a entera satisfacción de sus propietarios.  
La marca "FORD" es la única que tiene en Canarias "stock" completo de piezas de repuesto, por lo que sus coches trabajan todos los días del año.—Darán toda clase de informes sus Agentes, **Viuda e Hijos de Antonio Ceolla**, Cruz Verde, número 10.—Santa Cruz de Tenerife

**HISPANIA**

**COMPANIA GENERAL DE SEGUROS**  
**BARCELONA.—Rambra Canaletas, 5**  
La más importante de España en el ramo de accidentes del trabajo. Con primas muy económicas asegura:  
Accidentes personales en viajes marítimos y estancia en países de Ultramar.—Accidentes del trabajo.—Accidentes individuales: individual y por agrupación.—Tripulaciones de buques.—Responsabilidad civil de los propietarios de automóviles, autocamiones, coches de lujo y de industria.—Deterioro de automóviles y de auto-camiones.  
**AGENTE GENERAL: JUAN P. SCHWARTZ.**  
Sabino Berthelot, 3 tripulado.—Santa Cruz de Tenerife (Canarias)

**DEBILIDAD, NEURASTENIA, CONSUNCIÓN, CLOROSIS, CONVALESCENCIA**

**ANEMIA**  
VINO Y JARABE  
**Deschiens** a la Hemoglobina  
Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc.—De salud y fuerza.—PARIS.

**TINTORERIA "PARIS"**

**DE ALFREDO RIVAS SMITH**  
Talleres montados al vapor y fuerza eléctrica.—Lavados higiénicos en seco.—Teñidos sólidos en todos los colores.—Aprestos y quita-manchas.  
**NEGRO ESPECIAL PARA LUTOS**  
Despacho: **Alfonso XIII, 34 y 36 (frente al almacén "El Globo").**

**CAMACHO'S HOTEL**

**TACORONTE.—TENERIFE**  
Se vende o arrienda con mobiliario completo, jardines y terrenos anexas. Este Hotel está magníficamente situado a mitad de la carretera entre esta Capital y la Orotava, y a hora y media de la primera en tranvía eléctrico.  
Montado con todos los requisitos de confort e higiene.  
Agua y alumbrado propios.  
Expléndidos panoramas de mar y montaña. Clima reconocido como el mejor de la isla.  
Muchos años de excelentes servicios han acreditado este Hotel en el Extranjero, donde es conocidísimo.

**Eternit Metzger**

Pizarra de cemento y amianto para tejados, zócalos, cielos rasos y cobertizos. Fabricados en colores gris claro, gris obscuro y rojo.  
Superior a todo lo conocido hasta el día.  
Por su economía en maderas.  
Por su solidez y elegancia.  
Por su impermeabilidad absoluta.  
Por su fácil colocación.  
Por su duración eterna.  
Por lo artístico de sus dibujos.  
Las grandes fábricas, las oficinas modernas, las estaciones de ferrocarriles y todos los más bellos edificios, son hoy cubiertos con **ETERNIT-METZGER**. Podemos dar más de dos mil referencias satisfactorias de edificios que usan nuestros materiales.  
Depósito exclusivo con grandes existencias.  
Muestras y presupuestos gratis.  
**DAMAZO GARCIA LOPEZ**  
Alfonso XIII, núm. 87